

Na neva viesta per l portoi Alloch de Poza

Ammonta a 3.450.000 euro il contributo, a carico della Provincia autonoma di Trento e del CONI, con cui viene finanziato il progetto denominato "Sviluppo e valorizzazione dello Ski Stadium "Alloch", proposto dall'ex Comune di Pozza di Fassa, ora Comune di Sèn Jan di Fassa.

Prevista la realizzazione di una nuova pista da slalom gigante, con la contestuale revisione dell'impianto di innevamento, da inserire nel circuito delle manifestazioni internazionali. Si vuole quindi valorizzare l'area sciistica al fine di renderla idonea ad ospitare competizioni internazionali di sci alpino nelle specialità dello slalom speciale e dello slalom gigante.

Con un provvedimento proposto congiuntamente dagli assessori agli enti locali e allo sport, la Giunta provinciale ha disposto il finanziamento di 3.450.000 euro, a fronte di una richiesta di finanziamento di 4.300.000 euro.

La jonta provinziela de Trent à deliberà l finanziament de 3 milions 450 milie euro al potenziament del SKI STADIUM ALLOCH de Poza. Na dezijon tota en prevision dei campionac mondiei junior del 2019.

Un autre sostegn l'vegn da l BIM de l'Adige che

vel valorizer l portoi con un contribut de 250 milie euro desparti foras te 5 egn.

L projet perveit n slongiamet e slariament de la pista con un nef portoi che permet de fergarejedes ence per l slalom lerch; amò l'é pervedù l potenziament de l'empiant per la nef programèda. Chisc entervenc é de valuta per poder arjonjer l'ajornament de la omologazions FIS e FISI e coscita meter ajir evenç nazionei e internazionalei, desché dit dantfora, per i proscimes campionac mondiei junior de ski alpin che arà regneda te Fascia dai 18 ai 27 de firè del 2019.

Ruarà a se confronter sun i portoes de la



valeda duc i under 20 più forc a livel mondial. Chest event l'ven metù a jir per la seconda outa tel Trentin, dò l'edizion stata tel 1988 a Madonna de Campiglio. Da spes la scuadres nazioneles de depiù païjies é ruedes a se arceder sun Alloch e coscita é dò a esser ence chest an per i atlec taliegn de ski alpin con la convenzion "Piste Azzurre".

m.d.

MÖCHENO ZÖMM VER ZA KLÖFFEN VA GLAM ONT VA VIRTÙ

Der pischof en inger tol

Domenica 25 febbraio nella sala polifunzionale del comune di Mala ha avuto luogo un incontro tenuto dall'arcivescovo mons. Lauro Tisi sul tema delle virtù teologali. La conferenza, ispirata alla lettera pastorale "La vita è bella", ha visto una numerosa partecipazione di giovani, adulti e anziani, dei comuni della valle e anche da fuori. L'incontro è stato occasione di condivisione per la nostra comunità, oltre che di formazione sui temi della fede, della vita autentica, della famiglia.

En sunta as de vinfontzboa'sk van doi mu'net hòt se gahòltn an trèff ka Mala petn pischof Lauro Tisi. A bichtega moglechket ver de gónze gamoa'schöft ver za stea' zömm ont lisnen de temen as hom za tea' petn glam. De lait as hom toaganomen en doi trèff sai' bolten gaben, ungefér hundertontzboa'sk. Der schnea hòt nèt augahòltn de lait as sai' enteressiert gaben. Jungen ont öltun van derver van tol, unternemmen, omtmentschn ont vremma, zömm mear abia a stunn za lisnen de beirter van pischof kan mearerdinstzentrum va Mala, gëltsgott en de gamoa'amministratzion. Der pischof hòt klöfft pet vrait as de temen van sai' lettera pastorale: a gónzes lem tschenkt en de lait as biar hom gearn, pet Jesus Krist en de mitt. Er hòt klöfft za lòng se nèt pocken va de gach, za gem zait en de òndern lait ont bërt en de bichtegen söchen. Nou mear: as s'inger lem ist eppes bichteger ont



**La serata
è la seconda di un ciclo
di cinque incontri
che interessano
i comuni della valle
dei Möcheni
nel tempo forte
dell'anno liturgico:
la Quaresima**

L'arcivescovo di Trento,
mons. Lauro Tisi

heacher benn as biar sai' guat za lem ver de òndern, guat za schenken de ingern ta ont mian ver òlla, iberhaupt ver de ermestn. Pet Jesus glaim, biar sai' guat za durchmòchen ölls s'sell as mu ens tschechen. Ver za derklòrn de doin temen, der pischof hòt gabellt klöffen va zboa' familie, oa'na kennt va bea'ne zait derbaile an pasuach en a tol van Trentino. Er hòt tschrim van doin zboa' familie en de sai' lettera pastorale: eltern as sai' guat gaben za gea' envire aa benn de krönketn van sai'na techter, gor der sai' toat. Nét lai za ibertrong, ober za lem pet glam, petn vrai't as kimmp van glam en Jesus Krist. Ver de s'elln as sai' enteressiert, de gònze lettera pastorale ist en internet as de sait van sito va de diocesi va Trea't, www.diocesitn.it. Der pischof hòt kein as haitzegento de television klöfft za vil va scheilega nochrichtn: ober nèt ölls geat asou tschlècht zaan glick. Öndera vert de television klöfft va söchen as sai' nèt bichte, abia s'bëtter. Zbischin ölla de doin nochrichtn, der kristlech mias sai' guat za gem der rèchte bërt en de söchen. Der pischof hòt aa gahòp schea'na beirter ver de inger gamoa'schöft: de inger kultur ist eppes za derhòltn. Der doi trèff ist der zboate va vinva as hòltn se en de suntecher va de Vòst. An iatn sunta en an òndern plötz, ver za gem öcht en òlla de derver van tol. S sai' nèt lai konferenzn: s sai' moglechketn ver za stea' zömm ont learnen de söchen as kemmen van glam ont van catechismo. De doi naîorbet geat envire schoa' van an ettena jor: haier klöfft ber va virtù teologali.

Nicola Oberosler

DI SEDJI TÜAN OFFE DI SIBANE MORGAS VON SUNNTA UN SPERRN DI ULEVE ABAS

Allz daz sèll zo bizza zo votàra



Dar sèdjo vor Lusérrn bart soin in kamouhaus

foto Zotti

Domenica si vota: tutte le novità e qualche istruzione per far sì che il voto espresso sia valido.

'Z soins romai monat bo da djornèll un televisiong ren vo nicht åndarst baz von eletzogen, un disa boch izta girift di zait zo giana zo votàra: sebar pitnàndar allz daz sèll bo da da iz zo bizza.

An erstrn sait sichar von tage: ma mage gian zo votàra lai an sunnta 4 vo martzo, vo di sibane morgas fin in di uleve abas.

Az bi hèrta, zoa zo maga votàrn mochtma ri-van affon sèdjò pittar téséra un pit 'nan dokument, ånka sa geskàdard, pur azta sai drau a foto. Azta di tésera elettorale hatt alle di plètz vor di stempln voll bart soin ginumma gian in di åmt von Kamou vo macha a naïuga. Vor ditza dar kamouhaus bart soin offe vraita un sântza vo di 9 af di 18 un in sunnta vo di 7 af di 23.

Alle di laüt bo da hâm sa kompîrt vünfun-

zbuantzkeh djar bartn hâm zboa zettln in di hent benn sa bartn soin in in di kabina: an gèln zo zornira in Senato un an rosatn vor di Camera. Di djungarstn, pitt mindar baz vün-funbuantzkeh djar barn man votàrn lai vor di Camera.

Eppaz naïgez bart 'z soin proprio aft di zettln: zoa azta nett khemmen gibèkslt in in di kabine pitt åndre, valse, aniagladar zettl bart hâm a kantòule pit 'nan nummar. Disar nummar bart khemmen kontrolàrt vorà un dopo in votò, un vor da di skèda bart khemmen gilekh in di urna, 'z kantòule bart khemmen ginummp vort.

Aft di zettln soinda sa gischribet di nem von kandidèt von kolèdjo uninominale un sem untar ånka di stemmi von partiti bo da haltn au in sèll kandidat. Nåmp in stemmi manda soin ånka åndre nem vo kandidèt vo da loavan vor di sèggi auzgett pinn metodo proporzionale. Zo votara, un azta dar voto saibe gizelt, makma tüan drai sachandar: machan a kraütz af-

fon stèmma von partito zornirt (asó votàrtma ånka vor in kandidat von kolèdjo), machan a kraütz nåmp in nåmp von kandidat von kolèdjo (asó votartma anka vor alle di liste bo den au-haltn) odar machan a kraütz sia vor in kandidat ke afnan stèmma vo 'nar an lista bo den auhaltet.

Ma mage però nètt zornir an kandidat vor in kolèdjo un zornir an partito vo an åndra ko-alitziong.

Ma mage neånka gèm a preferenzta aft di nem bo da soin gischribet nåmp in stèmma von partiti umbomm di seggi bartn khemmen auzgett umman nà in åndar, asó pinn gilaichege ordine bi' da soin gischribet di nèm von kandidèt.

Zo bizza ber barta hâm gibunnt bartma mochan pàtn di earstn urn von mòrgas von men-ta: dar skrutinio bart hevan å di uleve abas von sunnta, a botta pinn skedevon Senato un lai nà pinn sèlén vo dar Camera.

Luca Zotti